

Need help?

User manual

See the user manual on the DVD supplied with this product.

Online

Go to www.philips.com/dictation

Benötigen Sie Hilfe?

Benutzerhandbuch

Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch auf der DVD, die im Lieferumfang dieses Produktes enthalten ist.

Online

Besuchen Sie www.philips.com/dictation

Besoin d'aide ?

Manuel d'utilisation

Consultez le manuel d'utilisation figurant sur le DVD fourni avec ce produit.

En ligne

Visitez notre site www.philips.com/dictation

¿Necesita ayuda?

Manual del usuario

Consulte el manual del usuario incluido en el DVD que se suministra junto con el producto.

En línea

Dirijase a www.philips.com/dictation

Bisogno di aiuto?

Manuale di istruzioni

Consultare il manuale di istruzioni presente sul DVD fornito con questo prodotto.

Online

Andare su www.philips.com/dictation

Hulp nodig?

Gebruiksaanwijzing

Raadpleeg de gebruiksaanwijzing op de DVD die bij het product is meegeleverd.

Online

Ga naar www.philips.com/dictation

Behöver du hjälp?

Användarhandbok

Se användarhandboken på DVD-skivan som medföljer produkten.

Online

Gå till www.philips.com/dictation



© 2010 Royal Philips Electronics. All rights reserved.

Specifications are subject to change without notice.

Trademarks are the property of Royal Philips

Electronics or their respective owners.

Document version 4.0, 25/11/2010.

5103 109 9746.2

For product information and support, visit
www.philips.com/dictation

POCKET MEMO

LFH9520

with SpeechExec
workflow software



PHILIPS

EN Quick start guide

DE Kurzanleitung

FR Guide de démarrage rapide

ES Guía de inicio rápido

IT Guida rapida di introduzione

NL Snelle startgids

SV Snabbstartsguide

What's in the box

- Verpackungsinhalt
- Contenu de l'emballage
- Contenido del embalaje
- Contenuto della confezione
- Wat is meegeleverd
- Förpackningens innehåll



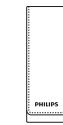
- Digital recorder
- Digitaler Recorder
- Enregistreur numérique
- Grabadora digital
- Registratore digitale
- Digitale recorder
- Digital inspelningsenhet



- Docking station
- Dockingstation
- Station d'accueil
- Base de conexión
- Base di connessione
- Docking station
- Dockningsstation



- Memory card
- Speicherkarte
- Carte mémoire
- Tarjeta de memoria
- Scheda di memoria
- Geheugenkaart
- Minneskort



- Pouch
- Tasche
- Housse
- Funda
- Custodia
- Etui
- Fodral



- Rechargeable batteries
- Wiederaufladbare Batterien
- Piles rechargeables
- Baterías recargables
- Batterie ricaricabili
- Oplaadbare batterijen
- Laddningsbara batterier



- USB cable
- USB-Kabel
- Câble USB
- Cable USB
- Cavo USB
- USB-kabel
- USB-kabel



- DVD-ROM
- DVD-ROM
- DVD-ROM
- DVD-ROM
- DVD-ROM
- DVD-ROM
- DVD-ROM



- User manual
- Benutzerhandbuch
- Manuel de l'utilisateur
- Manual del usuario
- Manuale di istruzioni
- Gebruiksaanwijzing
- Användarhandbok



- Quick start guide
- Kurzanleitung
- Guide de démarrage rapide
- Guía de inicio rápido
- Guida rapida di introduzione
- Snelle startgids
- Snabbstartsguide

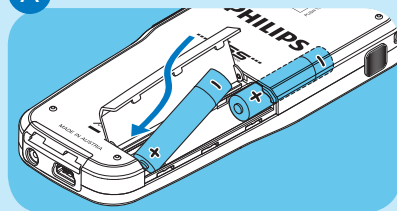
- **Caution:** The pouch utilizes magnets. Keep magnetic strip cards (such as credit cards) away from the pouch.
- **Achtung:** Für das Etui werden Magnete verwendet. Halten Sie Magnetkarten (wie etwa Kreditkarten) vom Etui fern.
- **Attention :** Des aimants sont utilisés pour la housse. Éloignez les cartes magnétiques (comme les cartes de crédit) de la housse.
- **Precaución:** La funda contiene piezas magnéticas. Mantenga cualquier tarjeta magnética alejada de la funda (como p. ej. tarjetas de crédito).

- **Avvertenza:** la custodia contiene delle parti magnetiche. Tenere lontano dalla custodia le schede magnetiche (ad esempio le carte di credito).
- **Let op:** Er zitten magneetjes in de hoes. Houd magnetische kaarten (zoals credit cards) uit de buurt van de hoes.
- **Varning:** Magneter används i fodralet. Håll magnetiska kort (såsom kreditkort) borta från fodralet.

1 Install

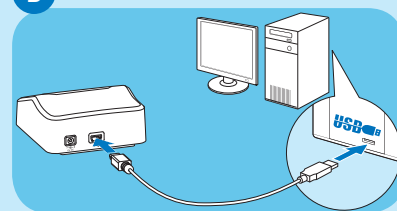
- Installation
- Installazione
- Installation
- Installatie
- Instalación
- Installation

A Insert the batteries



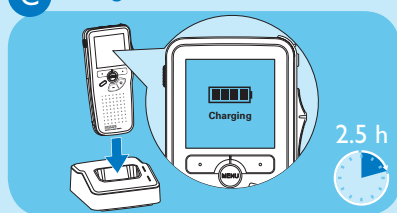
- Batterien einlegen
- Colocar las baterías
- De batterijen plaatsen
- Mettre les piles en place
- Insérer le batterie
- Läg i batterierna

B Connect to computer



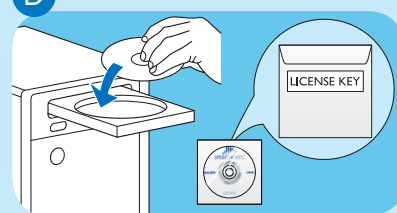
- Mit Computer verbinden
- Conectar al ordenador
- Verbinden met computer
- Brancher à l'ordinateur
- Connettere al computer
- Anslut till datorn

C Charge



- Aufladen
- Cargar
- Opladen
- Charger
- Caricare
- Ladda

D Install the software

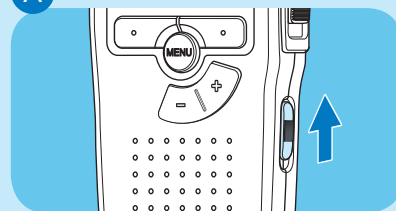


- Software installieren
- Instalar el programa
- De software installeren
- Installation du logiciel
- Installare il software
- Installera programvaran

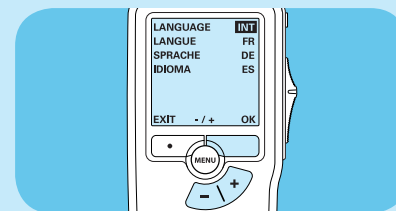
2 Record

- Aufnehmen
- Registrare
- Enregistrer
- Opnemen
- Grabación
- Spela in

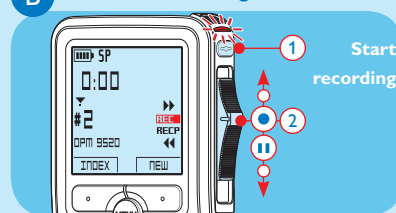
A Activate the Pocket Memo



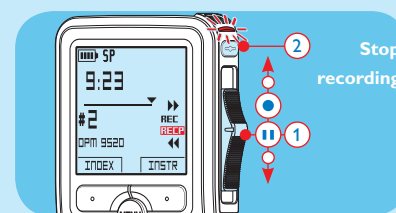
- Aktivieren des Pocket Memo
- Attivare il Pocket Memo
- Mettre le Pocket Memo en service
- De Pocket Memo activeren
- Activación del Pocket Memo
- Aktivera Pocket Memo



B Create a recording

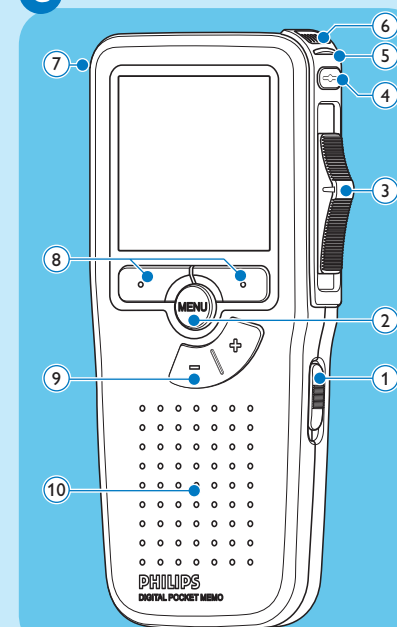


- Eine Aufnahme erstellen
- Creare una registrazione
- Créer un enregistrement
- Maak een opname
- Crear una grabación
- Skapa en inspelning



- Stop recording

C Overview



- On/Off ● Ein/Aus ● Marche/arrêt
● Encendido/apagado ● Accensione/Spengimento
● Aan/uit ● På/av
● Menu ● Menü ● Menu ● Menü ● Menu
● Slide switch (fast-forward, play/record, stop, rewind)
● Schiebeschalter (schneller Vorlauf, Wiedergabe/Aufnahme, Stopp, Rücklauf) ● Interrupteur à 4 positions (avance rapide, lecture/enregistrement, arrêt, retour) ● Interruptor deslizante (avance rápido, reproducir/grabar, detener, rebobinado)
● Selettore (avanti veloce, riproduzione/registrazione, stop, riavvolgimento)
● Schuifschakelaar (snel vooruit, afspelen/opname, stop, terug) ● Skjutreglage (snabbspola framåt, spela upp/spela in, stopp, spola tillbaka)
- Record ● Aufnahme ● Enregistrement ● Grabar
● Registrare ● Opname ● Spela in
- Record indicator light ● Aufnahme-Kontrollleuchte
● Voyant d'enregistrement ● Luz indicadora de grabación ● Indicatore luminoso di registrazione
● Controlelampje opname ● Indikatorlampa inspelning
- Microphone ● Mikrofon ● Microphone
● Microfono ● Microfono ● Microfoon ● Mikrofon
- End-of-letter (EOL), priority
● Briefende (EOL), Priorität
● Fin de lettre (EOL), priorité
● Fin-de-carta (EOL), prioridad
● Fine-lettera (EOL), priorità ● Einde-brief (EOL), prioriteit
● End-of-letter (EOL), prioritet
- Smart buttons ● Smart Buttons
● Boutons multifonction ● Botones inteligentes
● Pulsanti smart ● Slimme toetsen
● Smarta knappar
- +/-, menu navigation, volume
● +/-, Menünavigation, Lautstärke
● +/-, navigation menu, volume
● +/-, navegación menú, volumen
● +/-, navigazione menu, volume
● +/-, menunavigatie, volume
● +/-, meny navigering, volym
- Speaker ● Lautsprecher ● Haut-parleur
● Altavoz ● Altoparlante ● Luidspreker
● Högtalare

3 Download

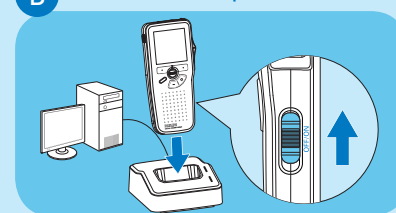
- Herunterladen
- Télécharger
- Descarga
- Download
- Downloaden
- Ladda ned

A Start dictation software



- Diktiersoftware starten
- Lancer le logiciel de dictée
- Iniciar el software de dictado
- Avviare il software di dettatura
- Start dicteerssoftware
- Starta dikteringsprogrammet

B Connect to computer



- Mit Computer verbinden
- Conectar al ordenador
- Verbinden met computer
- Brancher à l'ordinateur
- Connettere al computer
- Anslut till datorn